

# La Gaceta de Melilla

Oficinas:  
Calle del Gral. Polavieja, 3.-2.º izq.

Periódico africanista y de interes general

Talleres:  
Lope de Vega, 5

Segundo año triunfal

Director, fundador y propietario. JAIME TUR

Patria, Pan, Justicia

## Con la fé en el triunfo, la victoria es ya nuestra

En los primeros días de la guerra, cuando carecíamos de todo, y nuestra empresa parecía imposible al mundo que no ponderaba las riquezas heróicas de una raza inmortal, yo, desde el otro lado del mar, dirigiendo la mirada hacia esta tierra bendita de España, dije a todos: ¡Fé ciega en el triunfo! La tuvimos. Removimos con ella montañas de dificultades y obstáculos, y hoy la victoria es nuestra.

El Jefe del Estado, Generalísimo FRANCO

### Sea él quien rija y gobierne

Al insigne y glorioso Caudillo, Generalísimo Franco, encarnación perfecta de todas las virtudes heróicas de la Raza. Sea él quien rija y gobierne a España mientras viva, ya que con sus immaculados prestigios supo salvarla de los horrores del caos, y de la vergüenza de la esclavitud

### De la Raza

### Soy Español

Luzco del mundo en la gentil pavana  
sobre el recio tahalí de mi tizona,  
una cruz escarlata que pregona  
mi abolengo de estirpe castellana.  
Llevo en los hombros ferreyuelo grana

guío el mostacho a usanza borgoñona  
y mi blanca gorguera se almidona  
bajo mi crespá cabellera cana.

Tengo cien lanzas combatiendo en Flandes,  
mil siervos en las faldas de los Andes,  
calderas y pendón, horca y cuchillo;

un condado en la tierra montañosa,  
un fraile confesor de la condesa,  
cien lebreles, diez pajes y un castillo.

ENRIQUE LÓPEZ DE ALARCÓN.

## "Te llamamos, te sentimos y te reconocemos, madre"

Con motivo de un proyectado homenaje de las Repúblicas hispanoamericanas, reproducimos de un periódico argentino, lo siguiente:

—«El proyecto de homenaje a España, podrá consistir en una grandiosa columna rodeada de 19 figuras de mujer, envueltas en la bandera nacional de su respectivo país, teniendo su mano izquierda apoyada sobre el escudo de su nación, y la mano derecha en alto sosteniendo una figura que represente a España. A ambos lados de la columna podrá grabarse, respectivamente, una inscripción concebida en los siguientes términos: «Para que sepa el Mundo que no estás sola.—Te llamamos, te sentimos y te reconocemos, madre».

Reconocimiento más explícito, terminante y cordial, de la grandeza espiritual de España, no lo podrá exhibir ninguna otra nación. Podrán dominar materialmente a medio mundo, pero pasados los siglos, que traen siempre el olvido, no se les dirá: Te llamamos, te sentimos, y te reconocemos, Madre. Este honrosísimo título de universalidad que tanto anhelan muchos países, parece ser extendido únicamente para España. Y a una nación que se ha dado toda a la causa de la civilización, no la puede sojuzgar un país que en nada ha contribuido todavía al progreso de la Humanidad, y que no se preocupa de otra cosa que de levantar murallas de odio entre los pueblos, que ya debieran ir pensando en residenciarle ante la conciencia de un Jurado internacional.

Jaime TUR

# La Academia Hispano-Marroquí y la Fiesta de la Raza

Mañana se celebrará la patriótica Fiesta de la Raza, con un solemne acto artístico-literario que tendrá lugar en la Academia Hispano-Marroquí de Nobles Artes y Buenas Letras, que con tanto acierto preside el ilustre ingeniero Sr. del Pozo. Se leerán los trabajos premiados en el Certámen organizado por aquella, y concurrirán las autoridades y mandos de la Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S., como así mismo los invitados al efecto.

## PARTE OFICIAL DEL CUARTEL DEL GENERALISIMO

### Ejército del Norte

Frente de Asturias.—En el sector Oriental, nuestras tropas, con la cooperación de la Aviación, han roto hoy la línea fortificada enemiga que constituía la avanzada del alto Sella, llegando al río Sardón y quedando en nuestro poder los pueblos de San Tiros, Ortigosa, Villa y Santianes de Ola, la altura del Collado y otra al Este de la anterior. El enemigo ha sido duramente castigado, cogiéndosele más de 80 cádáveres que abandonó en el campo.

En el sector Occidental tiroteos y canoneos sobre algunas posiciones.

Frente de León.—Han sido atacadas algunas de nuestras posiciones, especialmente la de los Castellones y Loma de Ajo, rechazándose al enemigo que ha sufrido elevadísimas pérdidas.

Nuestras tropas han ocupado el Alto de las Arenas, Peña del Viento, Canto del Oso hasta la altura Pendones, venciendo la resistencia del enemigo.

### Ejército del Centro

Frente de Aragón.—En el sector de

Sabiñánigo, nuestras fuerzas han seguido limpiando de enemigos la zona comprendida en los ríos Gállego y Basa, rayando con las posiciones de Yebra y más al Norte, también se ha progresado.

Frente de Extremadura.—Al Norte del Guadiana, en la noche última, ha sido batida y dispersada totalmente, una pequeña partida enemiga que se había infiltrado y que dejó en nuestro poder dos fusiles ametralladores, varios fusiles Matüser, municiones y otro material.

En los demás frentes, sin novedades dignas de mención.

### Ejército del Sur

En el día de hoy, se ha ocupado en el sector de Peñarroya, la loma de Santa Bárbara, después de derrotar al enemigo, al que se han cogido más de 50 muertos, entre ellos un capitán francés, 66 fusiles, muchas caretas antiguas, correajes y 4.500 cartuchos.

En algunos otros sectores ha habido algunos tiroteos.

## Conchita Cabrera Alpuente, y Francisco Muñoz Mamely

Después de contraer matrimonio civil ante el Juez Municipal, Sr. Sánchez del Rosal, y secretario del mismo, señor Van de Walle, celebraron el religioso en el altar mayor de la Iglesia del Sagrado Corazón de Jesús, la bellísima señorita Conchita Cabrera Alpuente, y el distinguido joven malagueño, don Francisco Muñoz Mamely.

La novia que vestía valioso y elegantísimo traje blanco, y lucía las simbólicas flores de azahar, estaba verdaderamente encantadora.

Fueron padrinos, los padres de la desposada, nuestro querido amigo, don Juan Cabrera, y su distinguida esposa, doña Africa Alpuente; y bendijo la unión el respetable y virtuoso sacer-

dote, padre Solanilla. Acto seguido se dijo una misa de velaciones.

En calidad de testigos, firmaron el acta matrimonial, el Jefe de Tercio de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S., don Luis Alpuente; el conocido hombre de negocios don Manuel Alvarez Claro; y el Director de LA GACETA DE MELILLA don Jaime Tur.

El nuevo matrimonio que recibió efusivas felicitaciones de todos los concurrentes a la ceremonia nupcial, lo mismo que sus padres, los Sres. de Cabrera, marchó a la península en viaje de bodas. Sinceramente, les deseamos toda clase de dichas y prosperidades.

## Litina efervescente BARRACA

La más deliciosa agua de mesa. De venta, en Farmacias.

## El Nacional-sindicalismo y la rosa de los vientos

El Estado Nacional-sindicalista pondrá en marcha, con un nuevo estilo de organización y jerarquía, las que antes eran empresas privadas. La flota mercante—por la experiencia dolorosa de varios lustros—tendrá que ser patrimonio del Estado. Ni siquiera las naciones que se apellidan democratas y liberales, sustraen de la esfera de acción estatal a las Compañías de navegación. Los últimos ejemplos—Francia, con el «Normandés», Inglaterra, con el «Reina María»—aducen en pro de la intervención total del Estado en las flotas mercantes. Y es que un pueblo necesita acorazados, y buques mercantes, y trasatlánticos. Y no hay trasatlánticos, si no hay acorazados. Por lo cual, es menester botar el «España» primero, y la serie que le siga, y reanudar la tradición imperial de la flota mercante española...

TRESGALLO DE SOUZA

## ◆ GUIA PROFESIONAL ◆

### Médicos

Don José Barrientos, calle de Roberto Cano.—D. Salvador Giménez Alcoba, Teniente Coronel Seguí.—D. José Linares, Héroe del Alcázar, 6.—Fernando Moreno Sevilla, O'Donnell, 16.—D. Juan Vivanco, Actor Tallavi, 10.—D. Modesto Soteras, Marira, 10.—D. Eduardo García Sánchez, Héroe del Alcázar, 2.—D. José Bernardi, Granada, 5.—D. Juan Espona, Joaquín Costa, 4.—D. Rafael Gómez Lachica, Polavieja, 62.—D. Juan Ruiz Cuevas, Aizpuru, 4.—D. Angel Mora, Canalejas, 2.—D. Manuel Moncada, Teniente Coronel Seguí.—D. Federico Queipo, Alarcón, 1.—D. Julio Atenza, Aviadores Plus Ultra, 7.—D. Manuel Mazo, Isabel La Católica, 12.

### Practicantes

Don José Mora, Héroe del Alcázar, 32.—D. Felipe López, Torres Quevedo.—D. Francisco Codina, Polavieja, 31.—D. Vicente Domenech, Maestro Ripoll, 37.—D. Antonio Márquez, Coronel García Gómez, 42.—D. Daniel Montes, Avenida Teniente Coronel Seguí.—D. Baldomero Platero, Cardenal Cisneros, 7.—D. Julián Montes, Polavieja, 51.

### Odontólogos

Meliveo, Pl y Margall.—Domingo, Joaquín Costa.—Farnós Solanilla, Arturo Reyes, 4.—Fernández Salazar, Plaza Benitez.—Moranchel, O'Donnell.

### Farmacias

Queipo, Plaza de España.—Bernardi, Héroe del Alcázar.—Hernández Barraca, Marina.—Viuda de Ferrer, O'Donnell.—La Moderna, Canalejas.—La Fé, Héroe del Alcázar.—El Sol, Avenida del General Mola.—Rafael Torres, General Polavieja, 33.—Del Centro, Héroe del Alcázar.

ANUNCIE EN

La Gaceta

### DOCTOR

J. Barrientos

DEL INSTITUTO RUBIO

Consulta especial de  
Emfermedades de la matriz y niños  
ELECTROTHERAPIA DIATERMIA  
RAYOS ULTRAVIOLETAS

CONSULTA de 9 a 11 y de 3 a 6  
Plaza Menéndez Pelayo (frente lateral  
derecho de la Iglesia). Teléfono. 23.

JOSE MORA  
PRACTICANTE

Medicina  
Cirugía  
y Partos

Héroes Alcázar de  
Toledo, 32.-Melilla

SEÑORAS:

No dejen de comprar todos los meses la revista de modas y del hogar

“MUJER”

Pídanla en todas partes. Precio: LINA

# Se celebra el Homenaje a la Vejez del Marino

Bajo la presidencia del Sr. Comandante de Marina, D. Carlos de la Cámara, y con asistencia de los miembros que componen el Patronato Local, se celebró ayer el acto oficial del Homenaje a la Vejez del Marino, resultando verdaderamente emocionante. Leídas por el secretario, Sr. Font, las disposiciones legales, y los acuerdos del Patronato, fueron entregadas las cantidades reglamentarias a siete marinos ancianos de los más necesitados, que vitorearon a España con entusiasmo.

## España y Marruecos

El Generalísimo Franco dijo una vez a los peregrinos musulmanes en Sevilla: «El Islam y España han sido siempre los pueblos que mejor se comprendieron». Procuremos todos en esta hora en que el Islam generoso quema con nosotros su pólvora y mezcla con la nuestra su sangre, contribuir a que ésta afirmación exacta, con aquella otra profética que anuncia para cuando florezcan los rosales de la paz, la entrega de las mejores flores, pueda por siempre y para siempre mantenerse.

Que si el Islam ha sido un factor principal en el progreso de la Humanidad y ha de volver a ocupar el rango que por su historia merece. España, la de los grandes destinos, y a quien Dios la reserva para nuevas gestas imperiales, puede marchar, unidas las manos, a Marruecos, por nuevas sendas de Imperio y hacia Dios.

¡Arriba Marruecos! ¡Arriba España!

AYUB

## En estos momentos, la conducta lo es todo

Franco irradia una luz penetrante y vivísima que ilumina los caminos de la conducta. Estamos en momentos en que la conducta lo es todo. La conducta de hoy y la del pasado. Hay una santa intolerancia, que debe nos cultivar y acariciar, porque ella nos dará el triunfo magnífico y permanente: la de apartar de nuestro lado, como si fuera un animal dañino, al hombre de alma torcida, lleno de egoísmos, ambicioso y falaz.

«A B C», de Sevilla

## Alemania, Italia y el problema de España

El director de «Il Giornale de Italia» escribe un comentario desde Berlín, diciendo que el problema español no debe ser resuelto por medio de compromisos peligrosos, que conducirían solamente a un armisticio y no al fin de la guerra civil, sino por la constitución de un Gobierno nacional español capaz de asegurar de forma estable la paz interior de España y su resistencia a toda influencia extranjera.

Italia y Alemania confirman una vez más no buscar en España ninguna ventaja nacional, a saber: ni posiciones territoriales, ni medios de control sobre las comunicaciones mediterráneas de otros países.

La política de Roma y Berlín está representada por dos principios: neta resistencia a la creación de un segundo Moscú en Madrid o en Barcelona, y hostilidad no menos decidida a la formación de un Gobierno blanquinegro, impotente, representando más intereses extranjeros que los intereses nacionales españoles y que sea una preparación para una nueva marcha hacia la subversión. La solidaridad de las dos naciones sobre este punto, es total.

## DE LA VIDA

En el carnívoro, sus excrementos apestan con demasía.

En el hombre perverso, apesta, repugna, indigna su conducta de manera desmesurada.

\*\*

Quien mata a un pajarito, sobre todo de esos pequeñitos que cantan tan alegre y armoniosamente demuestra, o tener un instinto perverso o atrofiados todos sus sentimientos nobles, por un hábito mal adquirido, en virtud de una tradición perniciosa o, al menos, errónea, equivocada.

\*\*

Dios no abandona jamás a los que marchan y proceden de una buena voluntad, caminan con lealtad y confían siempre en su Providencia.

X.-C.

## Indicador Comercial e Industrial

### Calle de los Héroes del Alcázar

Postal Exprés.—El Palacio de Cristal.—Zapatería «La Española».—Almacenes Vila.—Francisco Parres.—La Papelera Africana.—Café Bar Imperio.—Viuda de Samuel Salama.—La Hispana.—La Reconquista.—La Palma.—Tortosa y López Avalos.—La Bandera Española.—La Ciudad de Sevilla.—Rafael Alvarez Claro, Consignatario.—Sastrería Inglesa.—Sastrería Ruiz Teruel.—Camisería Alfa.—La Campala.—La Madrileña.—La Levantina.—Sastrería «La Sevillana».—Sastrería Casa Pérez.—Palacio Oriental.—Dialdas.—Zapatería «La Elegancia».—La Mallorquina.—Casa Cabanillas.—García Romero (La Castellana).—Bazar Marroquí.—«La Flor de la India».—Café «La Sevillana».

### Calle de O'Donnell

El Marco de Oro.—Droguería Iris.—Sastrería Baratech.—La Montillana.—Bazar de Londres.—La Valenciana, Transportes.—Sastrería Camarero.—Droguería Carmen.—Esteban Antoniano.—Carrillo y Navarro.—La Francesita Victoria.—Abastecedora de Alhucemas.—Bar Los Guindos.—Zapatería Universal.—Ferretería «El León».—Felipe Urcullu.—Panadería «La Royal».—Carnicería «La Valenciana».

### Calle Chacel

París Elegant.—La Cartuja.—Zapatería Cuenca.—Sádaba y Compañía.

### Calle de Marina

Cabo Hermanos.—La Hispano Francesa.—Agencia Domenech.—Antonio Alenda.—Alejandro Hernández.—Bar Rafael Arévalo.—Peluquería «Los Tres Antonios».—Funeraria «La Humanitaria».

### Calle de Canalejas

Levy Morely.—Casa Solís.—Bar «El Toro».—Bar Colón.

### Calle de Cervantes

Carmencita Aguirre (Alta costura).—Bar Alcázar.—Bar-Restaurante España.

### Calle de Prim

La Giralda.—Casa Angelita.—Los Alpes Granadinos.—Auto-Salón Michelin.—La Marquesina.—El Gurugú.—Macario Olivas de la Plaza.—Sastrería Felipe Muñoz.—Costa Azul.—Agencia Gallego.—La Puerta del Sol.—P. F. Esbensen.—Carpintería Plata.

### Calle Arturo Reges

Casa Venancio.—Calle del Conde del Serrallo.—Bar «El Cocodrilo».

### Calle de Pi y Margall

Peluquería Recatalá.—La Unión y el Fénix Español.—Sastrería «Club».—Sastrería Muñoz y Lozano.—Casa Estrada.—Sastrería Luciano Martín.—Zapatería «La Moda».—Sastrería José García Alvaro.—Tintorería Inglesa.

### Calle de Granada

Cooperativa Obrera de Transportes de Marruecos.

### Plaza de España

Granja-Bar Metropol.

### Calle de Castelar

Mercería «La Japonesa».—Manufactura Militar Hispano-árabe.—La Granadina (Comestibles).—Droguería Española.—Restaurante «Capitol».—Confitería «El Buen Gusto».—Panadería «Los Leones».

### Calle de Pareja

Bar Zaragoza.—José Vázquez Reina (Electricista).—Sastrería José Mesa.

### Calle de Joaquín Costa

Bazar X.—Foto Velox.—Auto-Salón Morales.—Francisco Jiménez Fernández (Comestibles).

### Calle de Quintana

Manuel Méndez, Agente Comercial.—Sociedad Nestlé.

### Calle de Salmerón

Droguería Modelo.

### Calle de Cisneros

Zapatería Bata.—Sastrería Americana.

### Calle de Margallo

La Pajarita.

### Calle de López Moreno

Constructora Militar Hispano-árabe.—Sastrería «La Confianza».—Guarnicionería de Francisco Galero.—Sastrería Juanes.—Casa Singer.—Pulido, sastre.—«La Melillense» (Ultramarinos).—Restaurante «Viena».

### Plaza de Benítez

Peluquería «Floralia».

### Calle de García Cabrelles

Escaño y Compañía (Alcoholes).

### Calle de Sotomayor

Guarnicionería de Bernardo Buenaposa.

### Calle de Isabel La Católica

Fábrica de Ramón y Luis Weil.

### Calle de Alarcón

El Acueducto.—El León de Oro.—El Clavel de Oro.—Sebastián Martínez Moreno.—La Pilarica.

### Plaza de Hernández

La Vinícola.

### Avenida de Aizpuru

Francisco Bueno (Ultramarinos).—Garage Moderno.

### Calle Tallaví

Mateo y Rivas (Mirasol).—Vestuarios para el Ejército de Hach Mohamed Ben Yelun.—Gabriel Alcolea (Bicicletas).

Calle Alfonso Gurrea (Barrio Industrial)

Taller de Carpintería Mecánica.

Calle del Marqués de Vélez (B. Industrial)

Leyva y Guillén (Maderas).

### Calle de Polavieja

Sastrería García Lozano.—Fábrica de Pastas Viuda de Rodríguez.—Omniun Mercantil (Agencia Ford).—Fábrica de Maletas Ben Hur.—Panadería «Malagueña».

### Calle de Astilleros

Tintorería Americana.—Bar «La Flor de Galicia».—Carpintería Mecánica y Ebanistería.

Gran Licor  
TONICO  
Digestivo



HIJOS DE  
M. Wolfuleda

Arenys de Mar  
BARCELONA

Agente exclusivo

José Alemany

O'Donnell, núm. 23

**Calisay**

## Elija usted un regalo

Elija usted gratis completamente, un regalo entre los siguientes: «GRAN GEOGRAFIA UNIVERSAL», «HISTORIA DE ESPAÑA», «ENCICLOPEDIA ILUSTRADA», «AGRICULTURA Y GANADERIA». Todos estos libros constan de 1.000 a 1.500 páginas, miles de ilustraciones, editados en el año 1934 encuadrados en tela y oro.

INSTITUO SOCIAL DE BELLAS LETRAS,  
APARTADO 6.021.—MADRID

Don \_\_\_\_\_ Profesión \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_ Calle \_\_\_\_\_  
OBRAS QUE ELIGE \_\_\_\_\_

## Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad

MELILLA

TRIANA

Calle Alvaro de Bazán  
núms. 1 y 3

CENTRAL ELECTRICA  
Y FUNDICION

ESPAÑA

Calle  
Canalejas

Dirección y Oficinas: Canalejas, núm. 18

(lateral de la Iglesia).— Teléfono, 133

Fundición de hierro, plomo, bronce, aluminio

Piezas según modelos, hasta 2.500kgs.

Venta al por mayor y al detall

## Asria. Bancaria Clarnus

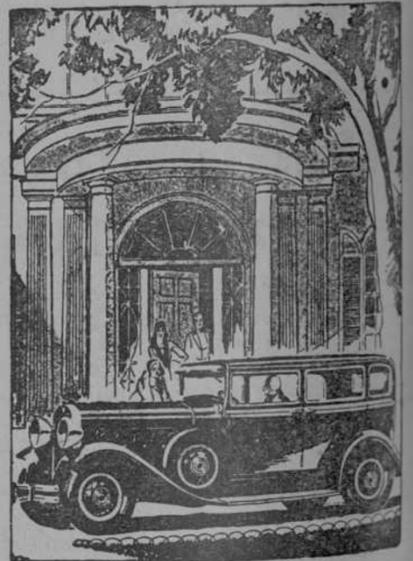
Diputación, 309, entresuelo, 1.<sup>a</sup> **Barcelona** Horas de despacho:  
(entre Bruch y Lauria) de 9 a 12. Tif. 20302

**Préstamos de dinero y de grandes capitales en hipotecas o documento privado, etc. y sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas, etc.**  
:-: :-: (Tramitación rápida y reservada) :-: :-:

*En todas las poblaciones y pueblos de España se facilitan préstamos de capitales en metálico, desde 25.000 hasta 3.000.000 de pesetas. Con la garantía, para el peticionario que solicitará préstamo, de nuestra rigurosa reserva. Tipo de interés, el 5% anual. Pago de intereses, por trimestres o semestres vencidos, sin recargos ni apremios. Tiempo de duración de las operaciones de préstamos (plazo de vencimiento), desde 1 hasta 20 años, o sea por el número de años que se convenga, indistintamente a corto o largo plazo, con derecho en el vencimiento a prórroga o aplazamiento, libre de recargo y apremio, siempre y cuando se esté al corriente de pago de intereses.*

*Condiciones para la devolución del capital prestado con facilidades y ventajas para la amortización voluntaria, o sin ella; la amortización voluntaria puede efectuarse indistintamente o conjuntamente por los procedimientos de parcial, mixta y total.*

## OBTIENEN LA APROBACION UNANIME



El HUDSON es el ocho cilindros más destacado de 1934. Es un ocho cilindros lujoso y potente a un precio más reducido que el de muchos seis cilindros; una nueva aportación al motorismo que une al lujo de un coche de rica apariencia el rendimiento de un coche de sport.

Compruebe las nuevas sensaciones que le ofrece el Grandioso 8 de HUDSON. Conduzca y observe cómo el velocímetro va marcando 30-60-90-120 kilómetros, sin que se experimente ningún ruido ni vibración.

En todas partes se habla de este perfecto ocho cilindros de precio tan reducido; de su elegante apariencia; de su atrayente belleza; de su hermoso acabado. No deje de examinar este lujoso ocho cilindros antes de comprar ningún otro coche, sea cualesquiera su precio.

## EL GRANDIOSO 8 DE HUDSON

CARACTERISTICAS

Motor de ocho cilindros en línea, que desarrolla 80 HP., con una cilindrada de 3 1/2 litros.—Fuerte para los efectos de matrícula, 23 HP.—Gran potencia en proporción a su peso.—Amplio espacio para cinco o siete viajeros.—Cuatro amortiguadores de doble acción.—Cierre de contacto (Electrolock).—Parabrisas manejable con una sola mano, de cristal que al romperse no salta en fragmentos.—Diversos modelos de carrocerías y una gran variedad de combinaciones de color.